



- Принадлежности для зарядки
- Füllzubehör
- Laad-accessoires
- Accessoire de charge



HK8201

- KARRYKRIMP** - Переносной обжимной станок для шланга HO104 и муфт. HK8201 соединяет шланги HO104 и адаптеры.
- KARRYKRIMP** - HO104 Schlauch & Drehgelenkschlauch Adapterpressen. HK8201 kann HO104 Schlauch & Drehgelenkschlauch Adapterschlauch kombinieren
- KARRYKRIMP** - HO104 Slang & Wartel slangadapter persen. HK8201 kan HO104 Slang & Wortel slangadapter combineren.
- KARRYKRIMP** - Tuyau HO104 et presses d'adaptateur pour tuyau pivotant. HK8201 peut combiner un tuyau HO104 et une presse d'adaptateur pour tuyau pivotant.



КУЛАЧОК
DIE



ВЫТАЛКИВАТЕЛЬ
SCHIEBER



MARK10

- МОНТАЖНЫЙ ИНСТРУМЕНТ** - пресс для шланга HO055 и прямой поворотной муфты. MARK10 соединяет шланги HO055 и прямые поворотные муфты. Инструмент легкий, поэтому его удобно переносить по всему рабочему пространству.
- MONTAGWERKZEUG** - HO055 Schlauch & Drehgelenkpressen. MARK10 kann HO055-Schlauch & und gerades Drehlenk kombinieren. Einfache Handhabung, geeignet zum Umherbewegen am Arbeitsplatz.
- MONTAGE GEREEDSCHAP** - HO055 Slang & Rechte wartel persen. MARK10 kan HO055 Slang & Rechte wartel combineren. Gemakkelijk te dragen, dus kan goed over de werklocatie worden verplaatst.
- OUTIL DE MONTAGE** - Tuyau HO055 et presses pivotantes droites. MARK10 peut combiner un tuyau HO055 et une presse pivotante droite. Simple à transporter, idéal pour les déplacements autour de la zone de travail.



S86JN





- КОМПРЕССОРНАЯ УСТАНОВКА** - увеличивает давление газа до заданного пользователем уровня при зарядке газом. Коэффициент сжатия (30:1)
- GAS BOOSTER** - erhöht den Gasdruck. Gemäß den Einstellungen des Benutzers während der Gasbefüllung des Rohrverbindungsstück. Druckverhältnis (30:1)
- GAS BOOSTER** - verhoogt de gasdrukverhouding naar de instelling van de gebruiker tijdens laden van gas. Drukverhouding (30:1)
- GAS BOOSTER** - augmente le taux de pression du gaz par rapport aux paramètres de l'utilisateur pendant la charge du gaz de l'équipement. Taux de pression (30:1)



GCH100





- ШЛАНГ В СБОРЕ** - Длина 3 м. Шланг для зарядки.
- SCHLAUCHANSCHLUSS** - Länge 3m. Füllschlauch-System
- SLANG MONTAGE** - Lengte 3m. Slangstysteem laden
- ASSEMBLAGE DE TUYAU** - Longueur 3 m. Chargement du système de tuyau



-  Принадлежности для зарядки
-  Füllzubehör
-  Laad-accessoires
-  Accessoires de charge



HS10

-  **НОЖНИЦЫ ДЛЯ ШЛАНГА** - Резак для шланга
-  **SCHLAUCHSCHEREN** - Schlauchschneider
-  **SLANGSCHAAR** - Slangsnijder
-  **CISEAUX À TUYAU** - Coupe-tuyau



CM618 (G 1/8)
CM6176 (7/16)





PT118 (G1/8)

PT716 (7/16)

-  **ДАТЧИК ДАВЛЕНИЯ** - Портативный датчик давления для отслеживания и поддержания давления самостоятельных пружин. Выберите подходящую модель.
-  **DRUCKPRÜFER** - Tragbarer Druckprüfer zur Überprüfung und zum Aufbau von Druck der abgeschlossenen Ausführung. Bitte achten Sie auf das korrekte Modell, das zum Produkt passt.
-  **DRUK TESTER** - Tester dwarsdruk. Er wordt een draagbare drukteter gebruikt voor het afregelen en het controleren van de laaddruk van zelfstandig werkend type. Selecteer het juiste model dat bij het product past.
-  **TESTEUR DE PRESSION** - Testeur de pression croisée. Le testeur de pression portatif est utilisé pour contrôler et charger la pression de gaz de type autonome. Veuillez sélectionner le bon modèle qui correspond au produit.







VC55

-  **ЗАРЯДНОЕ ГНЕЗДО** - Используется со штепселем для зарядки газом.
-  **KUPPLUNG FÜR FÜLLSYSTEM** - Kupplungsdose für Füllsystem. Zur Kombination mit Füllbuchse für das Befüllen von Gas.
-  **VROUWELIJKE KOPPELING OPLADEN** - Gecombineerd met laadplug voor het laden van gas.
-  **COUPLAGE FEMELLE DE CHARGE** - Il est combiné à une prise de charge pour charger le gaz.



VC1118 (G 1/8)

VC11716 (7/16)

-  **ЗАРЯДНЫЙ ШТЕПСЕЛЬ** - Используется с гнездом для зарядки газом.
-  **FÜLLBUCHSE** - Zur Kombination mit Füllkupplung für das Befüllen von Gas.
-  **MANNELIJKE STEKKER OPLADEN** - Gecombineerd met laadkoppeling voor het laden van gas.
-  **PRISE MÂLE DE CHARGE** - Il est combiné à un raccord de charge pour charger le gaz.



- Принадлежности для зарядки
- Füllzubehör
- Laad-accessoires
- Accessoire de charge



CLC1500

- КОМПАКТНОЕ ИЗМЕРИТЕЛЬНОЕ УСТРОЙСТВО** - Газовый манометр. Точно измеряет давление, для чего прибор помещают сверху газовой пружины. Выберите подходящую модель. Единицы измерения: Бар (0~350) | МПа (0~35)
- KOMPAKTE MESSDOSE** - Gas-Manometer. Misst den richtigen Druck, indem es auf das Produkt gelegt wird. Bitte achten Sie auf das korrekte Modell, das zum Produkt passt. Einheit: bar (0~350) | Mpa (0~35)
- COMPACTE LAADCEL** - Gasdrukmeter. Meet nauwkeurig de druk wanneer deze op het product is geplaatst. Selecteer het juiste model dat bij het product past. Eenheid: bar (0~350) | Mpa (0~35)
- CAPTEUR DE FORCE COMPACT** - Manomètre à gaz. Il mesure la pression avec précision au moment de la mise en place du produit. Veuillez sélectionner le bon modèle qui correspond au produit. Unité : bars (0 à 350) | Mpa (0 à 35)

DLE10

- ЦИФРОВОЙ ТЕНЗОДАТЧИК** - Цифровой датчик нагрузки. Нагрузка измеряется, когда газовую пружину помещают на датчик. Диапазон нагрузки: 0~10 т (0~100 кН)
- DIGITAL MESSDOSE** - Digitales Lademessgerät. Misst die Ladung, indem die Gasfeder auf das Gerät gelegt wird. Lastbereich: 0~10t (0~1 00kN)
- DIGITALE LAADCEL** - Digitale belastingscontrolemeter. Meet belasting door gasveer op de meter. Belastingsbereik: 0~10t (0~1 00kN)
- CELLULE DE CHARGE NUMÉRIQUE** - Jauge de contrôle de charge numérique. Elle mesure la charge au moment du positionnement du ressort à gaz sur la jauge. Plage de charge : 0 à 10t (0 à 100kN)



VTT26R

- ИНСТРУМЕНТ ДЛЯ ЗАТЯЖКИ КЛАПАНОВ** - Динамометрический ключ. Используется для сборки или разборки клапанов. Помогает избежать поломки клапана из-за чрезмерного крутящего момента.
- VENTIL-SPANNWERKZEUG** - Drehmoment-Treiber. Zur Montage.
- AFSLUITER-BEVESTIGINGSGEREEDSCHAP** - Momentsleutel. Wordt gebruikt voor montage of demontage van afsluiter. Wees voorzichtig - zet de afsluiter niet te vast
- OUTIL DE SERRAGE DE VANNE** - Clé dynamométrique. Utilisée pour assembler et démonter la vanne. Éviter la casse de la vanne par l'application d'un couple de serrage excessif.







VCT06 (M6 тип)

VCT08 (G1/8 тип)

- ИНСТРУМЕНТ УПРАВЛЕНИЯ КЛАПАНОМ.** Инструмент для выпуска газа при разборке газовой пружины. Выберите подходящую модель.
- T-ENTFERNUNGSWERKZEUG** - Gas-Kontrollwerkzeug. Wird zum Auslassen von Gas während der Demontage der Gasfeder verwendet. Bitte achten Sie auf das korrekte Modell, das zum Produkt passt.
- AFSLUITER-REGELGEREEDSCHAP** - Gasregelgereedschap. Gebruikt voor het afvoeren van gas bij demontage gasveer. Selecteer het juiste model dat bij product past.
- OUTIL DE CONTRÔLE DE VANNE** - Outil de contrôle du gaz. Utilisé pour évacuer le gaz au moment du démontage du ressort à gaz. Veuillez à sélectionner le bon modèle qui correspond au produit.

6



-  Принадлежности для зарядки
-  Füllzubehör
-  Laad-accessoires
-  Accessoires de charge




SRT42 (0350~4200)


SRT50 (5000~10000)

 **ИНСТРУМЕНТ ДЛЯ УДАЛЕНИЯ СТОПОРНОГО КОЛЬЦА.**

Используется для выпуска газа при разборке газовой пружины. Стопорное кольцо можно удалить после того, как был использован инструмент управления клапаном.

 **ANSLAGRING ENTFERNUNGSWERKZEUG** - Wird zur Entfernung von Gas während der Demontage der Gasfeder verwendet. Anschlagring kann mit Hilfe eines Anschlagring-Entfernungswerkzeugs nach der Anwendung eines Ventil-Kontrollwerkzeugs entfernt werden. Bitte achten Sie auf das korrekte Modell, das zum Produkt passt.


 **STOP RING VERWIJDERINGSGEREEDSCHAP** - Gebruikt voor het verwijderen van gas bij demontage gasveer. Stopring kan worden verwijderd door stopring-demontagereedschap na gebruik van het afsluiterregelgereedschap. Selecteer het juiste model dat bij product past.

 **OUTIL DE SUPPRESSION DE BAGUE** - Utilisez pour enlever le gaz pendant le démontage du ressort à gaz. La bague d'arrêt peut être retirée avec l'outil spécial après avoir utilisé l'outil de contrôle de la vanne. Veuillez sélectionner le bon modèle qui correspond au produit.




TRT06 (M6 тип)

TRT08 (M8 тип)

 **T-образный инструмент для демонтажа.** Инструмент для разбора газовой пружины. Последовательность действий:


1. Выпустите газ инструментом для контроля клапана.
2. Удалите стопорное кольцо инструментом для удаления кольца.
3. Отделите шток от цилиндра T-образным инструментом.

 **T-ENTFERNUNGSWERKZEUG** - Gasfeder-Demontagewerkzeug. Reihenfolge. Bitte achten Sie auf das korrekte Modell, das zum Produkt passt.

1. Entfernen Sie das Gas mit Hilfe der Ventil-Kontrollwerkzeuge.
2. Entfernen Sie den Ring mit Hilfe des Anschlagring-Entfernungswerkzeugs.
3. Isolierung der Stange von dem Zylinder mit Hilfe des T-Entfernungswerkzeugs.

 **T-VERWIJDERINGSGEREEDSCHAP** - Gasveer-demontagereedschap. Volg orde. Selecteer het juiste model dat bij product past.


1. Verwijder het gas naar afsluiterregelgereedschap.
2. Verwijder de ring met het stopring-demontagereedschap.
3. Isoleer de stang geheel uit de cilinder met het T-demontagereedschap.


 **OUTIL DE RETRAIT EN T** - Outil pour le démontage du ressort à gaz. Séquence. Veuillez sélectionner le bon modèle qui correspond au produit.

1. Purgez le gaz des outils de contrôle de la vanne.
2. Retirez la bague en utilisant l'outil spécial pour retirer la bague d'arrêt.
3. Isolez l'ensemble tige du cylindre à l'aide de l'outil de démontage en T.



GAU350

 **МАНОМЕТР** - Компактный манометр. Единицы измерения: Бар (0~350), МПа (0~350)


 **MANOMETER** - Kompakter Manometer. Einheit: bar (0~350), Mpa (0~350)


 **DRUKMETER** - Compacte Drukmeter. Eenheid: bar (0~350) | Mpa (0~350)


 **MANOMÈTRE** - Manomètre compact. Unité : bars (0 à 350) | Mpa (0 à 350)




CV100

 **КЛАПАН.** Обратный клапан. Когда вы меняете соединяемые газовые пружины на самостоятельные, их можно собирать или разбирать инструментом контроля клапана.

 **VENTIL** - Ventil überprüfen. Wenn Sie von einem Rohrverbindungsstücksystem zu einer abgeschlossenen Ausführung wechseln, können Sie die Montage oder Demontage mit dem Ventil-Spannwerkzeug durchführen.

 **AFSLUITER** - Controle-afsluiter. Wanneer u het type gasveer voor het montagesysteem wijzigt in zelfstandig werkend, kunt voor het monteren of demonteren het afsluiter-bevestigings-gereedschap gebruiken.

 **VANNE** - Vanne de contrôle. Quand vous changez le type de ressort du système en un type autonome, vous pouvez assembler ou démonter à l'aide de l'outil de serrage de vanne.